ZGUL: Zero-shot Generalization to Unseen Languages using Multi-source Ensembling of Language Adapters

Vipul Rathore Rajdeep Dhingra Parag Singla Mausam Indian Institute of Technology

New Delhi, India

rathorevipul280gmail.com, rajdeep.cse.iitd0gmail.com
parags0cse.iitd.ac.in, mausam0cse.iitd.ac.in

Abstract

We tackle the problem of zero-shot crosslingual transfer in NLP tasks via the use of language adapters (LAs). Most of the earlier works have explored training with adapter of a single source (often English), and testing either using the target LA or LA of another related language. Training target LA requires unlabeled data, which may not be readily available for low resource *unseen* languages: those that are neither seen by the underlying multilingual language model (e.g., mBERT), nor do we have any (labeled or unlabeled) data for them.

We posit that for more effective cross-lingual transfer, instead of just one source LA, we need to leverage LAs of multiple (linguistically or geographically related) source languages, both at train and test-time – which we investigate via our novel neural architecture, ZGUL. Extensive experimentation across four language groups, covering 15 unseen target languages, demonstrates improvements of up to 3.2 average F1 points over standard fine-tuning and other strong baselines on POS tagging and NER tasks. We also extend ZGUL to settings where either (1) some unlabeled data or (2) few-shot training examples are available for the target language. We find that ZGUL continues to outperform baselines in these settings too.

1 Introduction

Massive multilingual pretrained language models (PLMs) such as mBERT (Devlin et al., 2019) and XLM-R (Conneau et al., 2020) support 100+ languages. We are motivated by the vision of extending NLP to the thousands (Muller et al., 2021) of *unseen* languages, i.e., those not present in PLMs, and for which unlabeled corpus is also not readily available. A natural approach is *zero-shot cross-lingual transfer* – train the model on one or more source languages and test on the target language, zero-shot. Two common approaches are (1) *Stan-dard Fine Tuning* (SFT) - fine-tune all parameters

of a PLM on task-specific training data in source language(s), and (2) *Language Adapters* (LAs) – small trainable modules inserted within a PLM transformer, and trained on target language's unlabeled data using Masked Language Modeling (MLM). At test time, in SFT the fine-tuned PLM is applied directly to target language inputs, whereas for the latter, the LA of source language is replaced with that of target language for better zero-shot performance. Unfortunately, while in the former case, one would expect presence of unlabeled data for a target language to pre-train the PLM for good performance, the latter also requires the same unlabeled data for training a target adapter.

For the large number of low resource languages, curating a decent-sized unlabeled corpus is a challenge. For instance, there are only 291 languages that have Wikipedias with over 1,000 articles. Consequently, existing works use English data for training on the task and use the English LA (Pfeiffer et al., 2020b; He et al., 2021) or an ensemble of related language LAs (Wang et al., 2021) at inference time. We posit that this is sub-optimal; for better performance, we should leverage multiple source languages (ideally, related to target language) and their LAs, *both* at train and test-time.

To this end, we propose ZGUL, Zero-shot Generalization to Unseen Languages, which explores this hypothesis.¹ It has three main components. First, it fuses LAs from source languages at train time by leveraging *AdapterFusion* (Pfeiffer et al., 2021a), which was originally developed for fusing multiple task adapters. This allows ZGUL to *locally* decide the relevance of each LA for each token in each layer. Second, ZGUL leverages the typological properties of languages (encoded in existing language vectors) as addi-

¹Following previous work (Wang et al., 2021), we assume the target language has the same script as one or more languages in the PLM, so that the model does not have to deal with a sequence of [UNK] tokens at test time. We present the script statistics for our target languages in App. Table 14.

tional information for computing *global* LA attention scores. Finally, ZGUL also implements the Entropy-Minimization (EM)-based test-time tuning of LA attention weights (Wang et al., 2021).

We denote a language group as a set of phylogenetically or demographically close languages, similar to Wang et al. (2021). We experiment on 15 unseen languages from four language groups: Slavic, Germanic, African and Indo-Aryan, on POS tagging and NER tasks. In each group, we train on multiple (3 to 4) source languages (including English), for which task-specific training data and LAs are available. ZGUL obtains substantial improvements on unseen languages compared to strong baselines like SFT and CPG (Conditional Parameter Generation (Üstün et al., 2020)), in a purely zero-shot setting. Detailed ablations show the importance of each component in ZGUL. We perform attention analysis to assess if learned weights to source languages' LAs are consistent with their relatedness to the target language.

Further, we study two additional scenarios, where (1) some unlabeled data, and (2) some taskspecific training data are available for the target language. We extend ZGUL in these settings and find that our extensions continue to outperform our competitive baselines, including ones that use unlabeled data for a target language to either (1) pre-train mBERT or (2) train target's LA.

Our contributions can be summarized as: (1) We propose a strong method (ZGUL) to combine the pretrained language adapters during training itself. To the best of our knowledge, we are the first to systematically attempt this in context of LAs. ZGUL further incorporates test-time tuning of LA weights using Entropy Minimization (EM). (2) ZGUL outperforms the competitive multi-source baselines for zero-shot transfer on languages unseen in mBERT. (3) ZGUL exhibits a strong correlation between learned attention scores to adapters and the linguistic relatedness between source and target languages. (4) ZGUL achieves competitive results in a fewshot setting, where a limited amount of labeled (target language) training data is available. (5) When target language unlabeled data is available, a modification of ZGUL outperforms baselines for nine out of twelve languages. To encourage reproducibility, we publicly release our code and trained models.²

2 Related Work

Single-source Adapter Tuning: We build on MAD-X (Pfeiffer et al., 2020b), which introduces two phases of adapter training. 1. Pretraining Language adapter (LA) for each language L_i : inserting an LA in each layer of transformer model \mathcal{M} (denoted by $\mathcal{L}_i \circ \mathcal{M}$) and training on unlabeled data for language \mathcal{L}_i using the MLM objective. 2. Training TA for a task T_i : stacking LA for source language L_{src} with TA for task T_j (denoted by $\mathcal{T}_j \circ \mathcal{L}_{src} \circ \mathcal{M}$), in which T_i and the task-specific prediction head are the only trainable parameters. During inference, \mathcal{L}_{src} is replaced with \mathcal{L}_{tgt} , i.e. $\mathcal{T}_j \circ \mathcal{L}_{tgt} \circ \mathcal{M}$ is used. The MAD-X paradigm uses only one LA for a given input sentence. Also, it assumes the availability of \mathcal{L}_{tat} . If not available, English adapter (He et al., 2021; Pfeiffer et al., 2020b) or a related language's adapter (Wang et al., 2021) is used at test-time.

Adapter Combination: Pfeiffer et al. (2021a) introduce AdapterFusion, a technique that combines multiple pretrained TAs $\mathcal{T}_1, ... \mathcal{T}_n$ to solve a new target task T_{n+1} . It learns the attention weights of $\mathcal{T}_1, ... \mathcal{T}_n$ while being fine-tuned on the data for T_{n+1} . Vu et al. (2022) adapt this technique for fusing domains and testing on out-of-domain data. This technique has not been applied in the context of LAs so far. The recent release of 50 LAs on AdapterHub³ enables studying this for LAs.

Recently, Wang et al. (2021) propose EMEA (Entropy Minimized Ensembling of Adapters) for efficiently combining multiple LAs at inference time. EMEA calculates the entropy of the prediction during test time and adjusts the LA attention scores (initialized uniformly) using Gradient Descent, aiming to give higher importance to the LA that increases the confidence score of the prediction. However, the training is still conducted using English as a single source.

Generation of LA using Shared Parameters: Üstün et al. (2020) employ the Conditional Parameter Generation (CPG) technique (Platanios et al., 2018) for training on multiple source languages. They utilize a CPG module, referred to as *CPGAdapter*, which takes a typological language vector as input and generates a Language Adapter (LA). The CPGAdapter is shared across all source languages and trained from scratch for a specific task. Since an LA is determined by the input lan-

²https://github.com/dair-iitd/ZGUL

³https://adapterhub.ml/explore/text_lang/

guage's vector, this approach can directly generalize to unseen languages. However, it is worth noting that CPG is data-intensive as it learns the parameters of the CPGAdapter from scratch.

We note that CPG comes under a broader category of hypernetworks that generate weights for a larger main network (Ha et al., 2016), which have been recently explored successfully for task mixing (Karimi Mahabadi et al., 2021). In our experiments, we include a comparison with the CPG method.

3 Model for Ensembling of Adapters

Our goal is to combine a set of source LAs for optimal zero-shot cross-lingual transfer to unseen languages, which are neither in mBERT, nor have readily available labeled or unlabeled data. Similar to previous works (Pfeiffer et al., 2020b; Wang et al., 2021), we focus on languages whose scripts are seen in mBERT. Handling unseen languages with unseen scripts is a more challenging task, which we leave for future research.

Our approach can be described using two highlevel components: (1) train-time ensembling and (2) test-time ensembling, explained below for every layer l (for notational simplicity, we skip using l in notations but clarify wherever required).

3.1 Train-time Ensembling

During training, we make use of an attention mechanism inspired by the combination of *task* adapters explored in Pfeiffer et al. (2021a). While they focus on creating an ensemble of task adapters, our focus is on combining *language* adapters. Additionally, we identify valuable information available in typological language vectors (Littell et al., 2017), that we can leverage. To achieve this, we design two sub-components in our architecture, which we later combine for each layer (refer to Figure 1).

Token-based Attention (FUSION): This subnetwork computes the *local* attention weights over source LAs for each token using the output of the feed forward layer as its query, and the individual language adapters' outputs as both the key and the value. Mathematically, for t^{th} token, the embedding obtained after passing through feed forward layer becomes the query vector $q^{(t)}$. The individual LAs' outputs following this become key (and value) matrices $K^{(t)}$ (and $V^{(t)}$). The attention weights of source LAs for t^{th} token are computed using the dot-product attention between projected query $W_q q^{(t)}$ and projected key matrix $W_k K^{(t)}$:
$$\begin{split} \alpha_F^{(t)} &= Softmax((W_q q^{(t)})^T (W_k K^{(t)}) \\ \text{The FUSION output for } t^{th} \text{ token is given by:} \\ o_F^{(t)} &= \alpha_F^{(t)} \odot (W_v V^{(t)}) \end{split}$$

Here, W_q, W_k, W_v are projection matrices which are different for every layer l.

Language-vector-based Attention (LANG2VEC): This sub-network computes the *global* attention weights for source LAs using the input language vector (of the token) as the query, the language vectors of the source languages as the keys, and the outputs through individual LAs as the values. Mathematically, the attention weights over the LAs are obtained through a projected dot-product attention between the input language vector l_{inp} as query vector and the source language vectors stacked as a key matrix L_{src} .

Here the language vectors are derived by passing the language features lf^4 (each feature being binary) through a single-layer trainable MLP:

 $l_{inp} = \text{MLP}(lf_{inp})$

The LANG2VEC attention scores for t^{th} token are given by:

 $\alpha_L^{(t)} = Softmax((l_{lang[t]})^T W_L(L_{src}))$ Here W_L is a projection matrix associated differ-

Here W_L is a projection matrix associated differently with each layer l. lang[t] denotes language vector of t^{th} token in the input

The output of t^{th} token is given by: $o_L^{(t)} = \alpha_L^{(t)} \odot (W_v V^{(t)})$

Since, lang[t] is same across all tokens in an example and also across all examples in a language, we refer LANG2VEC attention as *global*. On the other hand, FUSION computes *local* attention scores that depend purely on the token-level outputs of the feed forward layer and hence are local to each token in any given input sentence.

Combining the two ensembling modules: We pass the input sentence through both networks, and for t^{th} token receive the outputs $o_F^{(t)}$ and $o_L^{(t)}$, corresponding to the FUSION and LANG2VEC networks, respectively. These two vectors are concatenated and passed through a fully connected layer. The output of this linear layer, denoted as $o_{LA}^{(t)}$, serves as input to the task adapter (TA) to obtain the final output $o_{tinal}^{(t)}$.

$$\begin{aligned} o_{LA}^{(t)} &= LinearLayer(o_F^{(t)} \oplus o_L^{(t)}) \\ o_{final}^{(t)} &= TA(o_{LA}^{(t)}) \end{aligned}$$

The above process is repeated for each layer l in

⁴Following the implementation of Üstün et al. (2020), we use 103-dimensional 'syntax'-based features available at https://github.com/antonisa/lang2vec.



Figure 1: FUSION Network (left) and LANG2VEC Network (right) outputs are concatenated and sent to a Linear layer followed by a TA in every transformer layer l

the transformer architecture. We note that the LAs are kept frozen throughout the training process, while only the TA and other parameters described in FUSION and LANG2VEC modules being trainable. The training objective is word-level crossentropy loss for all models. For model selection, we evaluate ZGUL and other baseline models on the combined dev set of source languages' data. We do not use any dev set of target languages, as doing so would violate the zero-shot assumption on target language data.

3.2 Test-time Ensembling

Wang et al. (2021) introduced EMEA, an inferencetime Entropy Minimization (EM)-based algorithm to adjust the LA attention scores, initializing them from uniform (as mentioned in sec. 2). In our case, since we learn the attention scores during training itself, we seek to further leverage the EM algorithm by initializing them with our learnt networks' weights. First, we compute the entropy of ZGUL's predicted labels, averaged over all words in the input sentence, using an initial forward pass of our trained model. Since ZGUL has two different attention-based networks - FUSION and LANG2VEC, it's trainable parameters are the attention weights for both these networks. We backpropagate the computed entropy and update both these attention weights using SGD optimization. In the next iteration, entropy is computed again using

a forward pass with the modified attention weights. This process is repeated for T iterations, where T and learning rate lr are the hyperparameters, which are tuned on dev set of linguistically most related (based on distributed similarity, shown in figure 3) source language for each target (grid search details in Appendix A). Detailed EMEA algorithm is presented in Algo. 1 (Appendix).

4 Experiments

We aim to address the following questions. (1) How does ZGUL perform in a zero-shot setting compared to the other baselines on unseen languages? What is the incremental contribution of ZGUL's components to the performance on LRLs? (2) Are LA attention weights learnt by ZGUL interpretable, i.e., whether genetically/syntactically more similar source languages get higher attention scores? (3) How does ZGUL's performance change after incorporating unlabelled target language data? (4) How does ZGUL's performance vary in a *few-shot* setting, where a few training examples of the target language are provided to the model for fine-tuning?

4.1 Datasets, Tasks and Baselines

Datasets and Tasks: We experiment with 4 diverse language groups: Germanic, Slavic, African and Indo-Aryan. Following previous works (Wang et al., 2021; Pfeiffer et al., 2020b), we choose named entity recognition (NER) and part-of-speech (POS) tagging tasks. We select target languages which are unseen in mBERT subject to their availability of test sets for each task. This leads us to a total of 15 target languages spanning Germanic and Slavic for POS, and African and Indo-Aryan for NER. For African and Indo-Aryan NER experiments, we use the MasakhaNER (Adelani et al., 2021) and WikiAnn (Pan et al., 2017) datasets respectively. For POS experiments, we use Universal Treebank 2.5 (Nivre et al., 2020). We pick training languages from each group that have pre-trained adapters available. The details of training and test languages, as well as corresponding task for each group are presented in Table 1. For detailed statistics, please refer to tables 13, 14, 16.

Baselines: We experiment with two sets of baselines. In the first set, the baselines use only English as single source language during training:

 SFT-En: Standard mBERT fine-tuning on English

Language Group	Train set*	Test set	Task
Germanic	German(De), Islandic(Is)	Faroese(Fo), Gothic(Got), Swiss German(Gsw)	POS
Slavic	Russian(Ru), Czech(Cs)	Pomak(Qpm), Upper Sorbian(Hsb)	POS
		Old East Slavic(Orv), Old Church Slavonic(Cu)	
African	Amharic(Amh)	Hausa(Hau), Igbo(Ibo), Kinyarwanda(Kin)	NER
	Swahili(Swa), Wolof(Wol)	Luganda(Lug), Luo(Luo), Nigerian Pidgin(Pcm)	
Indo-Aryan	Hindi(Hi), Bengali(Bn), Urdu(Ur)	Assamese(As), Bhojpuri(Bh)	NER

Table 1: Language groups or sets of related source and target languages, along with tasks. *English (En) is added to train set in each case.

MADX-{S}: Training with En LA (with trainable TA stacked on top) and using strategy S during inference, where S can be one of: (1) En: En LA at inference, (2) Rel: Using linguistically most related (based on similarity in Table 3) LA from source languages and (3) EMEA⁵: Ensembling all source LAs and perform EM (initialized with uniform)

In the second set, we compare against models trained upon multiple source languages (belonging to a group), in addition to English:

- **SFT-M**: Standard fine-tuning on data from all source languages.
- **CPG**: Conditional Parameter Generation (Üstün et al., 2020), see Section 2.
- MADX^{multi}-{S}: We naturally extend MADX-En to the multi-source scenario by dynamically switching on the LA corresponding to the input sentence's language during training. S refers to inference strategy that can be one of the following (as described in English baselines above): En, Rel, Uniform Ensembling or EMEA ensembling.

It is important to note that the EM algorithm is not applicable to SFT and CPG baselines because SFT does not use an adapter, while CPG has only a single (shared) adapter. Consequently, there are no ensemble weights that can be tuned during inference for these methods. The EM algorithm is a distinctive feature of the ensemble-based methods like ZGUL, which allows for further optimization and performance improvement.

Evaluation Metric: We report micro-F1 evaluated on each token using seqeval toolkit (Nakayama, 2018). For all experiments, we report the average F1 from three training runs of the models with three different random seeds. The standard deviation is reported in Appendix G.

4.2 Results: Zero-Shot Transfer

Tables 2 and 3 present experimental findings for Germanic and Slavic POS, as well as African and Indo-Aryan NER, respectively. ZGUL outperforms other baselines for 10 out of 15 unseen test languages. In terms of POS, ZGUL achieves a respectable gain of 1.8 average F1 points for Germanic and a marginal improvement of 0.4 points for Slavic compared to its closest baseline CPG the gains being particularly impressive for Gothic, Swiss German and Pomak languages. For NER, ZGUL achieves decent gains of 3.2 points and 0.9 points for the Indo-Aryan and the African groups respectively over the closest baseline i.e. SFT-M the gains being upto 4 F1 points for Luo. Moreover, baselines trained on a single En source perform significantly worse (upto 24 points gap in Indo-Aryan), highlighting the importance of multi-source training for effective cross-lingual transfer. We note that CPG outperfoms SFT-M for POS tagging, but order switches for NER. This is to be expected due to huge number of parameters in CPG (details in Sec. A) and the smaller sizes of NER datasets compared to POS (details in App. 13).

We also observe a substantial performance gap between $MADX^{multi}$ -Rel and ZGUL – the former performing upto 7.5 points average F1 worse than ZGUL for the Indo-Aryan group. This demonstrates that relying solely on the most related LA is sub-optimal compared to ZGUL, which leverages aggregated information from multiple LAs. Additionally, MADX^{multi}-Uniform, which does a naive averaging of LAs, performs even worse overall. Though MADX^{multi}-EMEA shows some improvement over it, yet remains below ZGUL's performance by an average of about 4 points over all languages. This finding highlights the effectiveness of ZGUL-style training, as the EM algorithm benefits from an informed initialization of weights, rather than a naive uniform initialization strategy.

⁵We do same grid search for EMEA as ZGUL. Ref. to A

		Geri	nanic		Slavic				
	Fo	Got	Gsw	Avg	Qpm	Hsb	Orv	Cu	Avg
SFT-En	72.4	13.2	55.1	46.9	40	64.8	56.5	28	47.3
MADX-En	71.6	15.6	57.1	48.1	41.8	63.2	54.3	29.5	47.2
MADX-Rel	72.8	15.2	57	48.3	39.3	60.2	57	32.2	47.2
MADX-EMEA	74	14.8	55.3	48	42.1	63.1	56.4	32	48.4
MADX ^{multi} -Rel	75.8	14.7	60.4	50.3	47.2	74.8	62.9	35.8	55.2
MADX ^{multi} -Uniform	75.6	8.3	56.4	46.8	46.4	74.6	62.1	34.3	54.4
MADX ^{multi} -EMEA	76.2	12.5	62.1	50.3	48	75	63.2	34.7	55.2
SFT-M	77.3	16.8	61.8	52.0	47.6	75.4	63.7	34.7	55.4
CPG	77	16	63.6	52.2	46.9	76.7	64.1	35.6	55.8
ZGUL	76.9	20.2	64.8	54*	50.7	76.8	63	34.4	56.2
ZGUL w/o EM	76.8	14.9	63	51.6	49.7	76	62.6	33.7	55.5
ZGUL w/o L	76.9	17.8	61.3	52	49.8	76	62.8	33.3	55.5
ZGUL w/o F	76.9	18.7	62.4	52.7	49.8	76.5	63	33.7	55.8

Table 2: F1 of POS Tagging Results for Germanic and Slavic language groups, * denotes p-value < 0.005 for McNemar's test on aggregated results over all test languages in a group

				Ir	ndo-Ary	yan				
	Hau	Ibo	Kin	Lug	Luo	Pcm	Avg	As	Bh	Avg
SFT-En	43.2	47.1	49.1	47.5	29	64.4	46.7	32.1	35.7	33.9
MADX-En	41.3	51.2	46	49.8	29.2	64.5	47	33	44.8	38.9
MADX-Rel	39.1	49.1	46.3	48.7	29.7	65.1	46.3	42.4	46.9	44.7
MADX-EMEA	42	52.9	50.2	50.6	30.7	65.5	48.7	41.6	47.6	44.6
MADX ^{multi} -Rel	47.8	49.6	49.6	46.8	31.8	62.4	48	61.7	61.9	61.8
MADX ^{multi} -Uniform	47	51.1	50.8	49.9	31.7	62.7	48.7	60	59	59.5
MADX ^{multi} -EMEA	47.4	54.4	55	51.1	32.8	63.9	50.8	62.4	59.7	61.1
SFT-M	51.3	55.7	57.9	56.0	36.0	65.0	53.7	70.8	61.4	66.1
CPG	49	51.1	55.1	54	34.2	65.7	51.5	62	63.3	62.7
ZGUL	53.6	56.8	56.2	54.2	40.2	66.5	54.6*	74.4	64.1	69.3 *
ZGUL w/o EM	52.4	55.6	57.3	55.1	38.6	65.5	54.1	71.1	58	64.6
ZGUL w/o L	49	54.7	57.3	53.5	35.5	65.5	52.6	61.5	64.2	62.9
ZGUL w/o F	53.1	54.1	57.7	55.7	36.6	65.6	53.8	67.2	61.7	64.5

Table 3: F1 of NER Results for African and Indo-Aryan language groups, * denotes p-value < 0.005 for McNemar's test on aggregated results over all test languages in a group

More analysis on this follows in Sec. 4.3.

Ablation results in last three rows in Tables 2, 3 examine the impact of each of the 3 components, FUSION, LANG2VEC and Entropy Minimization (EM), on ZGUL's performance. We observe a positive impact of each component for each language group, in terms of average F1 scores. For individual languages as well, we see an improvement in F1 due to each component, exceptions being Kinyarwanda and Luganda, where EM marginally hurts the performance. This could occur when wrong predictions are confident ones, and further performing EM over those predictions might hurt the overall performance.

4.3 Interpretability w.r.t. Attention Scores

We wanted to examine if the attention weights computed by ZGUL are interpretable. In order to do this, we computed the correlation⁶ between the (final) attention scores computed by ZGUL at inference time, and the language relatedness with the source, for each of the test languages. Since ZGUL has two different networks for computing the attention scores, i.e., the Fusion network and LANG2VEC, we correspondingly compute the correlation with respect to the average attention scores in both these networks. For both networks, we compute the average of scores across all tokens, layers as well as examples in a target language. To compute the language relatedness, we use the distributed similarity metric obtained as the average of the syntactic and genetic similarities (we refer to Appendix C for details). Table 4 presents the results. Clearly, we observe a high correlation between the attention scores computed by ZGUL

⁶Pearson Product-Moment Correlation

Group	LANG2VEC	FUSION	\mathbf{M}^m -EM
Germanic	0.57	0.45	0.23
Slavic	0.93	0.85	0.14
African	0.61	0.2	0.18
Indo-Aryan	0.81	0.67	-0.01

Table 4: Correlation between ZGUL's attention scores and syntactic-genetic (averaged) similarity of sourcetarget pairs for both LANG2VEC and FUSION networks and for the EMEA (multi-source) baseline

and language relatedness, especially for Slavic and Indo-Aryan groups, for both the attention networks. This means that the model is assigning higher attention score to languages which are more related in a linguistic sense, or in other words, language relatedness can be thought of as a reasonable proxy, for deciding how much (relative) importance to give to LA from each of the source languages for building an efficient predictive model (for our tasks). Further, we note that among the two networks, the scores are particularly higher for LANG2VEC, which we attribute to the fact that the network explicitly uses language features as its input, and therefore is in a better position to directly capture language relatedness, compared to the Fusion network, which has to rely on this information implicitly through the tokens in each language.

For the sake of comparison, we also include the correlations for MADX^{multi}-EMEA model (referred to as M^m-EM for brevity), which does LA ensembling purely at inference time, to contrast the impact of learning ensemble weights via training in ZGUL on correlation with language relatedness. Clearly, the scores are significantly lower in this case, pointing to the fact that EMEA alone is not able to capture a good notion of language relatedness, which possibly explains its weaker performance as well (as observed in Tables 2 & 3).

For completeness, Figures 2 & 3 present the attention scores for the LANG2VEC network, and also the language relatedness to the source languages, for each test language, grouped by corresponding language group. The similarity in the two heat maps (depicted via color coding) again corroborates the high correlation between the attention scores computed by ZGUL with language relatedness.

4.4 Leveraging Unlabeled Target Data

Is ZGUL useful in case some amount of unlabeled data is available for the target language? To an-

_	Eng	Isl	Ger		Eng	Hin	Ben	Urd
Fao	0.26	0.38	0.36	Ass	0.21	0.28	0.3	0.21
Got	0.25	0.4		Bho	0.18		0.27	0.23
Gsw	0.27		0.38			Indo-A	Aryan	
0.500		rmanic			En	Amh	Swa	Wol
	-		•	Hau	0.22	0.2	0.31	0.27
	Eng	Rus	Cze	lbo	0.22	0.19	0.33	0.26
Qpm	0.25	0.41	0.34	Kin	0.2	0.2	0.35	0.25
Hsb	0.23	0.46	0.31	Lug	0.18	0.19	0.38	0.25
Orv	0.23	0.47	0.3	Luo	0.21	0.21	0.33	0.25
Chu	0.24	0.46		Pcm	0.24	0.2	0.33	0.23
	S	lavic				Afric	an	

Figure 2: LANG2VEC attention scores for each of the test languages (clustered group-wise).

	Eng	Isl	Ger		Eng	Hin	Ben	Urd
Fao	0.34	0.64	0.42	Ass	0.14	0.35	0.56	0.29
Got	0.26	0.35	0.34	Bho	0.21	0.47	0.41	0.43
Gsw	0.38	0.38				Indo-/	Aryan	
GSW		rmanic			Eng	Amh	Swa	Wol
	_	_	-	Hau	0.27	0.24	0.22	0.27
	Eng	Rus	Cze	lbo	0.19	0.12	0.41	0.3
Qpm	0.33	0.48	0.44	Kin	0.11	0.1	0.48	0.21
Hsb	0.26	0.51	0.46	Lug	0.11	0.11	0.57	0.25
Orv	0.26	0.51	0.38	Luo	0.18	0.17	0.23	0.25
Chu	0.26	0.51	0.38	Pcm	0.66	0.21	0.2	0.19
		Afric	an					

Figure 3: Language relatedness between target and source languages in each group, computed as average of syntactic and genetic similarity metrics.

swer this, we use Wikipedia dumps, which are available for 12 out of our 15 target languages. For each language L^{tgt} , (1) we train its Language Adapter LA^{tgt} , and (2) pre-train mBERT model using MLM, denoted as $mBERT^{tgt}$. We also extend ZGUL to ZGUL++ as follows: we initialize ZGUL's encoder weights with $mBERT^{tgt}$ and fine-tune it with the additional adapter LA^{tgt} , inserted along with other source LAs. This is trained only on source languages' task-specific data (as target language training is not available). We compare ZGUL++ with (1) MADX^{multi}-Tgt, which trains MADX in multi-source fashion and at inference, use the LA^{tgt} , and (2) SFT++, which initializes SFT's encoder weights with $mBERT^{tgt}$ and finetunes on the source languages' data.

Table 5 shows ZGUL++'s average gains of 2 F1 points over our competitive baseline SFT++. ZGUL++ achieves SOTA performance for 9 of

	Fo	Got	Gsw	Hsb	Cu	Hau	Ibo	Kin	Lug	Pcm	As	Bh	Avg
MADX ^{multi} -Tgt	81.8	15.5	76.1	87.6	32.8	69.7	64	53.1	54.8	61.8	57.7	64.4	59.9
SFT++	81.9	16.5	76.1	91.5	34.6	75.8	71.8	68	64	66.9	68.1	65.9	65.1
ZGUL++	82.3	17.9	82.7	91.5	35.4	77.7	71.4	69.2	64.4	67.6	73.5	70.5	67
Z.++ w/o Tgt. LA	82.1	17.8	79.7	90.5	35.1	77.1	71.7	69.7	63.7	67.2	74.1	67.9	66.4
Z.++ w/o mBERT ^{tgt}	78.5	15.8	69.5	87.1	34.2	64.1	60.4	60.5	56.2	65.8	64.6	66.7	60.3
Unlabeled datasize	160k	2k	100k	150k	8k	350k	230k	30k	35k	8k	250k	45k	

Table 5: F1 scores after incorporating target unlabeled data in various models. Unlabeled datasize is in # sentences.

12 languages while it's ablated variant (not using LA^{tgt}) does so for two more languages. The gains for Swiss German (6.6 F1 points) are particularly impressive. Ablations for ZGUL++ show that though incorporating the LA^{tgt} is beneficial with average gain of about 0.6 F1 point over all languages, the crucial component is initializing with $mBERT^{tgt}$, which leads to around 7 avg. F1 point gains. Hence, the additional target pre-training step is crucial, in conjunction with utilizing the target LA, for effectively exploiting the unlabeled data. We investigate how the performance scales for each model from zero-shot setting (no unlabeled data) to utilizing 100% of the Wikipedia target data. We sample 2 bins, containing 25% and 50% of the full target data. We then plot the average F1 scores over all 12 languages for each bin in fig. 4.



Figure 4: Average F1 scores over target languages w.r.t. percentage of Wikipedia data used. 0 denotes zero-shot.

We observe ZGUL++ is effective across the regime. Compared to SFT++, the gains are higher on the 100% regime, while compared to MADX-Tgt baseline, a steep gain is observed upon just using 25% data.

4.5 Few-Shot Performance

In this experiment, we take the trained ZGUL and other multi-source models, i.e., CPG, SFT-M, and fine-tune them further for a few labeled examples from the train set of each target language. We do this for those test languages, whose training set is available (12 out of 15). We sample training bins of sizes 10, 30, 70 and 100 samples. We observe



Figure 5: Few-shot F1 averaged over languages in a group for various few-shot bins. Top row: Germanic, Slavic. Bottom row: African, Indo-Aryan.

in Fig. 5 that ZGUL scales smoothly for all language groups, maintaining its dominance over the baselines in each case, except for Slavic, where its performance is similar to CPG baseline. The relative ordering of baselines, i.e. CPG outperforming SFT-M for Slavic and Germanic (POS), and SFT-M outperforming CPG for African and Indo-Aryan (NER), is also maintained across the regime of few-shot samples, similar to zero-shot setting. The learning plateau is not reached in the curves for either of the language groups, showing that adding more target examples would likely result in further improvement of all the models, albeit at a smaller pace. We present the detailed language-wise fewshot curves in Appendix H.

4.6 EM tuning using Target Dev set

In the purely zero-shot setting, we tuned EM parameters for ensemble-based methods, i.e. MADX^{*multi*}-EMEA and ZGUL, on the closest source language's dev set. However, if we assume

	Germanic			Slavic				
	Fo	Got	Gsw	Avg	Qpm	Hsb	Orv	Cu Avg
Closest baseline (CPG) MADX ^{multi} -EMEA ZGUL	77 77 1	16 14	63.6	52.2	46.9	76.7 75 4	64.1	35.6 55.8 35.7 56.1
ZGUL -EMEA	77.1	14 22.6	65.1	54.9	51.3	77.4	63.2	34.7 56.7

Table 6: POS Tagging Results for Germanic and Slavic groups when utilizing target dev set for EM tuning

		African							do-Ary	an
	Hau	Ibo	Kin	Lug	Luo	Pcm A	vg	As	Bh	Avg
Closest baseline (SFT-M) MADX ^{multi} -EMEA ZGUL	49.3		55		34.2	65.0 5 66.3 5 66.5 5	2.1	63.6		63.2

Table 7: NER Results for African and Indo-Aryan groups when utilizing target dev set for EM tuning

the target dev set availability, which indeed holds for our target languages, one can leverage it for EM hyperparameter tuning. We present the results for the same in tables 6 and 7. The gains of ZGUL become more pronounced, obtaining up to 1.4 avg. F1 points in the Indo-Aryan group.

5 Conclusion and Future Work

We present ZGUL⁷, a novel neural model for ensembling the pre-trained language adapters (LAs) for multi-source training. This is performed by fusing the LAs at train-time to compute local tokenlevel attention scores, along with typological language vectors to compute a second global attention score, which are combined for effective training. Entropy Minimization (EM) is carried out at testtime to further refine those attention scores. Our model obtains strong performance for languages unseen by mBERT but with the seen scripts. We present various analyses including that the learnt attention weights have significant correlation with linguistic similarity between source and target, and demonstrating scalability of our model in the unlabeled data and few-shot labeled data settings as well.

In the future, our approach, being task-agnostic, can be applied to more non-trivial tasks, such as generation (Kolluru et al., 2022, 2021), semantic parsing (Awasthi et al., 2023), relation extraction (Rathore et al., 2022; Bhartiya et al., 2022), and knowledge graph completion (Chakrabarti et al., 2022; Mittal et al., 2023). Our technique may complement other approaches for morphologically rich languages (Nzeyimana and Rubungo, 2022) and for

those with scripts unseen in mBERT (Pfeiffer et al., 2021b). Extending our approach to code-switched data, in which each input token can potentially belong to a different language, is another interesting future direction.

Acknowledgements

Mausam is supported by grants from Google, Huawei, and Jai Gupta Chair Professorship from IIT Delhi. Parag was supported by the DARPA Explainable Artificial Intelligence (XAI) Program (#N66001-17-2-4032). Mausam and Parag are also supported by IBM SUR awards. Vipul was supported by Prime Minister's Research Fellowship (PMRF). We thank IIT Delhi HPC facility for compute resources. We thank Keshav Kolluru for helpful comments on earlier drafts of the paper. Any opinions, findings, conclusions or recommendations expressed here are those of the authors and do not necessarily reflect the views or official policies, either expressed or implied, of the funding agencies.

Limitations

Our method incurs high inference-time overhead for each forward pass owing to Adapters being inserted in each layer. Further, the entropy minimization typically needs 5 or 10 forward passes for effective performance, which leads to further multiplying factor with each forward pass time. These trade-offs between performance and cost are inherited from (Wang et al., 2021) itself. Language Adapters have been trained on the Wikipedia dump of source/target languages. This might potentially impose restrictions to extending our technique's

⁷https://github.com/dair-iitd/ZGUL

efficacy to domain-specific tasks not having sufficient publicly available data in that language and domain as to train a strong Adapter (E.g. Medical domain for African languages). Presently, our technique cannot be tested directly on unseen scripts because our tokenization/embedding layer is same as that of mBERT and may become a bottleneck for Adapters to directly perform well. Our approach is not currently tested on deep semantic tasks and generation-based tasks owing to the lack of suitable large-scale datasets for evaluation.

References

- David Ifeoluwa Adelani, Jade Abbott, Graham Neubig, Daniel D'souza, Julia Kreutzer, Constantine Lignos, Chester Palen-Michel, Happy Buzaaba, Shruti Rijhwani, Sebastian Ruder, et al. 2021. Masakhaner: Named entity recognition for african languages. *Transactions of the Association for Computational Linguistics*, 9:1116–1131.
- Abhijeet Awasthi, Nitish Gupta, Bidisha Samanta, Shachi Dave, Sunita Sarawagi, and Partha Talukdar. 2023. Bootstrapping multilingual semantic parsers using large language models. In *Proceedings of the* 17th Conference of the European Chapter of the Association for Computational Linguistics, pages 2455– 2467, Dubrovnik, Croatia. Association for Computational Linguistics.
- Abhyuday Bhartiya, Kartikeya Badola, and Mausam . 2022. DiS-ReX: A multilingual dataset for distantly supervised relation extraction. In *Proceedings of the* 60th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics (Volume 2: Short Papers), pages 849–863, Dublin, Ireland. Association for Computational Linguistics.
- Soumen Chakrabarti, Harkanwar Singh, Shubham Lohiya, Prachi Jain, and Mausam. 2022. Joint completion and alignment of multilingual knowledge graphs. In Proceedings of the 2022 Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing, EMNLP 2022, Abu Dhabi, United Arab Emirates, December 7-11, 2022, pages 11922–11938. Association for Computational Linguistics.
- Alexis Conneau, Kartikay Khandelwal, Naman Goyal, Vishrav Chaudhary, Guillaume Wenzek, Francisco Guzmán, Édouard Grave, Myle Ott, Luke Zettlemoyer, and Veselin Stoyanov. 2020. Unsupervised cross-lingual representation learning at scale. In Proceedings of the 58th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics, pages 8440– 8451.
- Jacob Devlin, Ming-Wei Chang, Kenton Lee, and Kristina Toutanova. 2019. Bert: Pre-training of deep bidirectional transformers for language understanding. In *Proceedings of the 2019 Conference of the*

North American Chapter of the Association for Computational Linguistics: Human Language Technologies, Volume 1 (Long and Short Papers), pages 4171– 4186.

- David Ha, Andrew Dai, and Quoc V Le. 2016. Hypernetworks. *arXiv preprint arXiv:1609.09106*.
- Ruidan He, Linlin Liu, Hai Ye, Qingyu Tan, Bosheng Ding, Liying Cheng, Jiawei Low, Lidong Bing, and Luo Si. 2021. On the effectiveness of adapter-based tuning for pretrained language model adaptation. In Proceedings of the 59th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics and the 11th International Joint Conference on Natural Language Processing (Volume 1: Long Papers), pages 2208– 2222.
- Rabeeh Karimi Mahabadi, Sebastian Ruder, Mostafa Dehghani, and James Henderson. 2021. Parameterefficient multi-task fine-tuning for transformers via shared hypernetworks. In Proceedings of the 59th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics and the 11th International Joint Conference on Natural Language Processing (Volume 1: Long Papers), pages 565–576, Online. Association for Computational Linguistics.
- Keshav Kolluru, Muqeeth Mohammed, Shubham Mittal, Soumen Chakrabarti, and Mausam. 2022. Alignment-augmented consistent translation for multilingual open information extraction. In Proceedings of the 60th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics (Volume 1: Long Papers), pages 2502–2517, Dublin, Ireland. Association for Computational Linguistics.
- Keshav Kolluru, Martin Rezk, Pat Verga, William W Cohen, and Partha Talukdar. 2021. Multilingual fact linking. In *3rd Conference on Automated Knowledge Base Construction*.
- Patrick Littell, David R. Mortensen, Ke Lin, Katherine Kairis, Carlisle Turner, and Lori Levin. 2017. URIEL and lang2vec: Representing languages as typological, geographical, and phylogenetic vectors. In *Proceedings of the 15th Conference of the European Chapter of the Association for Computational Linguistics: Volume 2, Short Papers*, pages 8–14, Valencia, Spain. Association for Computational Linguistics.
- Shubham Mittal, Keshav Kolluru, Soumen Chakrabarti, and Mausam. 2023. mokb6: A multilingual open knowledge base completion benchmark. In Proceedings of the 61st Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics (Volume 2: Short Papers), ACL 2023, Toronto, Canada, July 9-14, 2023, pages 201–214. Association for Computational Linguistics.
- Benjamin Muller, Antonios Anastasopoulos, Benoît Sagot, and Djamé Seddah. 2021. When being unseen from mbert is just the beginning: Handling new languages with multilingual language models. In Proceedings of the 2021 Conference of the North

American Chapter of the Association for Computational Linguistics: Human Language Technologies, pages 448–462.

- Hiroki Nakayama. 2018. seqeval: A python framework for sequence labeling evaluation. *Software available from https://github. com/chakki-works/seqeval.*
- Joakim Nivre, Marie-Catherine de Marneffe, Filip Ginter, Jan Hajic, Christopher D Manning, Sampo Pyysalo, Sebastian Schuster, Francis Tyers, and Daniel Zeman. 2020. Universal dependencies v2: An evergrowing multilingual treebank collection. In *Proceedings of the 12th Language Resources and Evaluation Conference*, pages 4034–4043.
- Antoine Nzeyimana and Andre Niyongabo Rubungo. 2022. Kinyabert: a morphology-aware kinyarwanda language model. In *Proceedings of the 60th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics (Volume 1: Long Papers)*, pages 5347–5363.
- Xiaoman Pan, Boliang Zhang, Jonathan May, Joel Nothman, Kevin Knight, and Heng Ji. 2017. Cross-lingual name tagging and linking for 282 languages. In Proceedings of the 55th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics (Volume 1: Long Papers), pages 1946–1958.
- Jonas Pfeiffer, Aishwarya Kamath, Andreas Rücklé, Kyunghyun Cho, and Iryna Gurevych. 2021a. Adapterfusion: Non-destructive task composition for transfer learning. In *Proceedings of the 16th Conference of the European Chapter of the Association for Computational Linguistics: Main Volume*, pages 487–503.
- Jonas Pfeiffer, Andreas Rücklé, Clifton Poth, Aishwarya Kamath, Ivan Vulić, Sebastian Ruder, Kyunghyun Cho, and Iryna Gurevych. 2020a. AdapterHub: A framework for adapting transformers. In Proceedings of the 2020 Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing: System Demonstrations, Online. Association for Computational Linguistics.
- Jonas Pfeiffer, Ivan Vulić, Iryna Gurevych, and Sebastian Ruder. 2020b. MAD-X: An Adapter-Based Framework for Multi-Task Cross-Lingual Transfer. In Proceedings of the 2020 Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing (EMNLP), pages 7654–7673, Online. Association for Computational Linguistics.
- Jonas Pfeiffer, Ivan Vulić, Iryna Gurevych, and Sebastian Ruder. 2021b. Unks everywhere: Adapting multilingual language models to new scripts. In *Proceedings of the 2021 Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing*, pages 10186–10203.
- Emmanouil Antonios Platanios, Mrinmaya Sachan, Graham Neubig, and Tom Mitchell. 2018. Contextual parameter generation for universal neural machine translation. In *Proceedings of the 2018 Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing*, pages 425–435, Brussels, Belgium. Association for Computational Linguistics.

- Vipul Rathore, Kartikeya Badola, Parag Singla, and Mausam . 2022. PARE: A simple and strong baseline for monolingual and multilingual distantly supervised relation extraction. In *Proceedings of the 60th Annual Meeting of the Association for Computational Linguistics (Volume 2: Short Papers)*, pages 340–354, Dublin, Ireland. Association for Computational Linguistics.
- Ahmet Üstün, Arianna Bisazza, Gosse Bouma, and Gertjan van Noord. 2020. UDapter: Language adaptation for truly Universal Dependency parsing. In Proceedings of the 2020 Conference on Empirical Methods in Natural Language Processing (EMNLP), pages 2302–2315, Online. Association for Computational Linguistics.
- Thuy-Trang Vu, Shahram Khadivi, Dinh Phung, and Gholamreza Haffari. 2022. Domain generalisation of NMT: Fusing adapters with leave-one-domain-out training. In *Findings of the Association for Computational Linguistics: ACL 2022*, pages 582–588.
- Xinyi Wang, Yulia Tsvetkov, Sebastian Ruder, and Graham Neubig. 2021. Efficient test time adapter ensembling for low-resource language varieties. In *Findings of the Association for Computational Linguistics: EMNLP 2021*, pages 730–737.

A Hyperparameter and Implementation Details

We use a Tesla V100 GPU (32 GB) for training all models. We use AdapterHub⁸ (Pfeiffer et al., 2020a) for all our experiments and analysis. We mention the hyperparameter grid for SFT and all adapter-based models (including ZGUL) in table 8. For all experiments, we report the average of 3 training runs of the models (with 3 different random seeds). We tune the Adapter Reduction Factor (RF) in the range of $\{3,4\}$ but generally find 3 to be the best for all adapter-based methods on all datasets. The EM algorithm used in both ZGUL and EMEA uses grid search in the range $\{1, 5, 10\}$ for iterations *T* and $\{0.05, 0.1, 0.5, 1.0\}$ for learning rate *lr*.

Hyperparameter	SFT	Adapter Based
Learning Rate	{2e-5, 3e-5, 5e-5}	{5e-5, 1e-4}
Max. epochs	10 for NER, 5 for POS	10 for NER, 5 for POS
Reduction Factor	NIL	{3, 4}
Batch Size	{16, 32}	{16, 32}
EM Steps	NIL	{1, 5, 10}
EM LR	NIL	$\{0.05, 0.1, 0.5, 1.0\}$
Few-shot LR	{1e-5, 5e-5, 1e-4}	{1e-5, 5e-5, 1e-4}
Few-shot epochs	$\{1, 5, 10\}$	{1, 5, 10}
Few-shot Batch Size	{1, 4, 8}	{1, 4, 8}

Table 8: Hyperparameter grids for ours models

A.1 Trainable Parameters & Training time

		Per-Epoch Training time (in mins)							
Model	Params	Indo-Aryan	African	Germanic	Slavic	Avg			
SFT-M	177M	9	3	36	30	19.5			
CPG	253M	37	13	141	115	76.5			
ZGUL	41M	14	5	36	29	21			

Table 9: Trainable Parameters & per-epoch training time of all models

A.2 Detailed EM Algorithm used in ZGUL

Algorithm 1 EM algorithm during Inference

Input: Our model's scores $\alpha^0 = (\alpha_F^0, \alpha_L^0)$, test data x , learning rate lr , upd. Output: Prediction \hat{y} 1: function EMEA++()	ate steps T
3: $\beta^t \leftarrow Softmax(\alpha^t)$	▷ Normalize the LA scores
4: $H(x, \alpha) \leftarrow Entropy(TA \circ L_{wavg}(h, \beta^t) \circ M)$	▷ Compute Entropy
5: $g_F^t = \bigtriangledown_{\alpha} H(x, \alpha_F^t)$	Compute Token Attention gradient
6: $\alpha_F^{t+1} \leftarrow Update(\alpha_F^t, g_F^t)$	Update Token Attention weights
7: $g_L^t = \bigtriangledown_{\alpha} H(x, \alpha_L^t)$	Compute LangVec Attention gradient
8: $\alpha_L^{t+1} \leftarrow Update(\alpha_L^t, g_L^t)$	Update LangVec Attention weights
9: $\alpha^{t+1} = (\alpha_F^{t+1}, \alpha_L^{t+1})$	
10: end for	
11: $\alpha^T \leftarrow Softmax(\alpha^T)$	▷ Final Normalize
12: $\hat{y} \leftarrow Predict(TA \circ L_{wavg}(h, \alpha^T) \circ M))$	Compute Prediction
13: end function	

We note that we made the following amendments to the originaly proposed EMEA (Wang et al., 2021) for our setting - (1) we made each token-level attention weights in each layer trainable, while the original EMEA had tied it layer-wise. This gives the EM method more degree of freedom in our framework compared to EMEA. (2) we have 2 attention networks, each initialized with its respective trained attention

⁸https://github.com/adapter-hub

	Hau	Ibo	Kin	Lug	Luo	Pcm	As	Bh	Fo	Got	Gsw	Qpm	Hsb	Orv	Cu	Avg.
Layer-wise Tied																
(original EMEA)	53.2	56.9	55.2	54.1	39.8	65.8	74.1	64.1	76.4	18.6	61.9	49.5	76.7	62.3	33.4	56.1
ZGUL	53.6	56.8	56.2	54.2	40.2	66.5	74.4	64.1	76.9	20.2	64.8	50.1	77.2	63	34.1	56.8

Table 10: Ablation showing why keeping token-wise trainable weights in EMEA is marginally better than tying it layer-wise

scores, while the original technique had only a single network, initialized naively with uniform weights. We found amendment (1) to be marginally better than the one when we tie the token-level weights layer-wise (as in EMEA), as shown in table 10. Also, amendment (2) naturally follows from the fact that our architecture has 2 components for LA ensembling.

B Robustness with XLM-Roberta

We wanted to examine whether our findings related to ZGUL's superior performance over the existing baselines carry over to other language models. Specifically, we trained ZGUL and other multi-source baselines on XLM-R Base model available on Adapterhub (Pfeiffer et al., 2020a) for Germanic and Indo-Aryan language groups. We had all the adapters for languages in these two groups, except for Bengali (Indo-Aryan) which we eliminated during training. Table 11 presents our findings. ZGUL beats both the baselines on both the language groups, with a gain of 1.6 pts on the Indo-Aryan group, and a gain of 0.9 pts on the Germanic group, compared to its closest competitor. Ablation analysis conforms to the trend observed with mBERT with EM being the most important component followed by LANG2VEC and FUSION being the least important. This clearly confirms the finding that ZGUL's gains are not particularly restricted to a specific choice of PLM.

	In	do-Ary	an		Germ	anic	
Model	As	Bh	Avg	Fo	Got	Gsw	Avg
SFT-M	60.4	60.5	60.5	78	15.4	54.9	49.4
CPG	55.7	60.3	58	78.1	18.3	57.6	51.3
ZGUL	59.3	64.9	62.1	77.8	21.7	57.1	52.2
ZG-EM	58.1	61.5	59.8	77.6	15.3	54.9	49.3
ZG-F	60.3	62.1	61.2	77.6	21	54.7	51.1
ZG-L	59.7	58.7	59.2	77.8	21.1	54.2	51

Table 11: F1 of NER Results for Indo-Aryan (trained on En,Hi,Ur) and POS for Germanic models (trained on En, Is, De) with XLM-R-Base Adapters. – means without

C Quantifying similarity between source and target languages

We use the phlogenetic and syntactic distances between source and target languages for reference.⁹

C.1 Target language assignment

We justify assigning the unseen target language to a group using nearest neighbour based on phylogenetic similarity (shown in fig. 6). E.g. Hausa is genetically most similar to Amharic, so it's been assigned to the African group. On the other hand, Luo has equal genetic similarity with all source languages, so we refer to the syntactic similarity (fig. 7), for tie-break, in which it's most similar to Wolof (also English, in this case, which is common in every group), and hence it's been assigned to the African group.

C.2 Consistency with the learnt attention scores

We also make use of these similarity metrics to validate the attention scores being learnt in the Lang2Vec modules (explained in detail in section 4.3). E.g. for Bhojpuri, highest attention score goes to Hindi

⁹https://github.com/antonisa/lang2vec

Target/S	Eng	Amh	Swa	Wol	Rus	Cze	Isl	Ger	Ara	Hin	Ben
Bho	0.1	0	0	0	0.2	0.14	0.14	0.14	0	0.37	0.37
Hau	0	0.12	0	0	0	0	0	0	0	0	0
lbo	0	0	0.5	0.17	0	0	0	0	0	0	0
Kin	0	0	0.62	0.2	0	0	0	0	0	0	0
Lug	0	0	0.62	0.2	0	0	0	0	0	0	0
Luo	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Pcm	0.9	0	0	0	0.2	0.14	0.43	0.57	0.08	0.12	0.12
Ass	0.1	0	0	0	0.2	0.14	0.14	0.14	0	0.37	0.75
Qpm	0.14	0	0	0	0.43	0.43	0.14	0.14	0	0.14	0.12
Hsb	0.1	0	0	0	0.6	0.57	0.14	0.14	0	0.12	0.12
Orv	0.1	0	0	0	0.6	0.43	0.14	0.14	0	0.12	0.12
Chu	0.1	0	0	0	0.6	0.43	0.14	0.14	0	0.12	0.12
Fao	0.3	0	0	0	0.2	0.14	0.86	0.43	0	0.12	0.12
Got	0.2	0	0	0	0.2	0.14	0.29	0.29	0	0.12	0.12
Gsw	0.4	0	0	0	0.2	0.14	0.43	0.57	0	0.12	0.12

Figure 6: Heatmap - Genetic similarity

Figure 7: Heatmap - Syntactic similarity

		_		_					-		
Target/S	Eng	Amh	Swa	Wol	Rus	Cze	Isl	Ger	Urd	Hin	Ben
Bho	0.32	0.37	0.16	0.22	0.39	0.37	0.32	0.38	0.69	0.56	0.45
Hau	0.55	0.35	0.44	0.55	0.41	0.28	0.49	0.46	0.22	0.38	0.22
lbo	0.39	0.24	0.33	0.44	0.28	0.29	0.39	0.32	0.16	0.17	0.18
Kin	0.23	0.21	0.34	0.23	0.21	0.29	0.28	0.19	0.14	0.13	0.16
Lug	0.22	0.22	0.52	0.3	0.22	0.33	0.32	0.23	0.09	0.13	0.2
Luo	0.37	0.34	0.46	0.51	0.31	0.33	0.41	0.34	0.23	0.26	0.17
Pcm	0.43	0.43	0.4	0.38	0.43	0.34	0.4	0.42	0.31	0.42	0.33
Ass	0.19	0.28	0.2	0.13	0.24	0.31	0.26	0.3	0.33	0.33	0.38
Qpm	0.52	0.38	0.32	0.46	0.54	0.45	0.41	0.46	0.42	0.41	0.31
Hsb	0.43	0.43	0.4	0.38	0.43	0.34	0.4	0.42	0.31	0.42	0.33
Orv	0.43	0.43	0.4	0.38	0.43	0.34	0.4	0.42	0.31	0.42	0.33
Chu	0.43	0.43	0.4	0.38	0.43	0.34	0.4	0.42	0.31	0.42	0.33
Fao	0.39	0.3	0.26	0.38	0.36	0.46	0.43	0.41	0.26	0.25	0.31
Got	0.33	0.29	0.33	0.38	0.33	0.39	0.42	0.4	0.29	0.29	0.3
Gsw	0.37	0.34	0.24	0.35	0.37	0.46	0.33	0.44	0.4	0.35	0.37

Figure 8: Various similarity metrics between source and target languages (higher the more similar). This is used to validate the assignment of the target languages to corresponding groups as well as for depicting correlation with the LA attention scores learnt by LANG2VEC component.

LA while for Assamese, it does for Bengali. Indeed, we observe that Bhojpuri is closest to Hindi while Assamese being closest to Bengali, based upon the average of both genetic and syntactic similarities (fig. 3). Detailed correlation between the attention scores and similarity have been discussed in section 4.3

D Datasets' details & Stats

Code	Language	Code	Language
Amh	Amharic	Hsb	Upper Sorbian
Ar	Arabic	Ibo	Igbo
As	Assamese	Is	Icelandic
Be	Belorussian	IS Kin	1001011010
Bg	Bulgarian		Kinyarwanda
Bh	Bhojpuri	Lug	Ganda
Bn	Bengali	Luo	Luo
Cs	Czech	Mr	Marathi
Cu	Old Church Slavonic	No	Norwegian
Da	Danish	Orv	Old East Slavik
De	German	Qpm	Pomak
En	English	Ru	Russian
Fo	Faroese	Swa	Swahili
		Ta	Tamil
Got	Gothic	Uk	Ukrainian
Gsw	Swiss German	Ur	Urdu
Hau	Hausa	Wol	Wolof
Hi	Hindi		1 0101

Table 12: Languages and their codes

Group	Task	Train set	Train set size (combined)	Dev set size
Indo-Aryan	NER	{En,Hi,Bn,Ur}	55026	13003
Germanic	POS	{En,Is,De}	222792	28394
Slavic	POS	{En,Ru,Cs}	179043	23479
African	NER	{En,Amh,Swa,Wol}	19788	4073

Table 13: Training & Dev size (# Sentences)

Group	Task	Train set	LA set	Test set
Indo-Aryan	NER	En,Hi,Bn,Ur	{En,Hi,Bn,Ur}	{As,Bh}
Germanic	POS	{En,Is,De}	{En,Is,De}	{Fo,Got,Gsw}
Slavic	POS	{En,Ru,Cs}	{En,Ru,Cs}	Qpm,Hsb,Orv,Cu
African	NER	{En,Amh,Swa,Wol}	{En,Amh,Swa,Wol}	{Hau,Ibo,Kin,Lug,Luo,Pcm}

Table 15: Language groups and their corresponding train, LA and test sets

Test Language	Script	Size	Overlap(%)
Fo	Latin	1208	61.7
Got	Latin	1031	21.6
Gsw	Latin	100	54.3
Qpm	Cyrillic	635	42.9
Hsb	Latin	626	43.1
Orv	Cyrilic	4204	45
Cu	Cyrillic	1141	19.2
As	Bengali	100	44.1
Bh	Devanagri	102	64
Hau	Latin	570	37.1
Ibo	Latin	642	32
Kin	Latin	611	32.6
Lug	Latin	419	28.3
Luo	Latin	189	35.8
Pcm	Latin	600	82.3

Table 14: Test languages with their scripts, size (# Sentences) and token-level overlap (in % IOU) with source training data

Group	Task	Tag Set	Test Lang Set
Indo-Aryan	NER	{PER,LOC,ORG}	{As,Bh}
Germanic	POS	TagPOS	{Fo,Got,Gsw}
Slavic	POS	TagPOS	{Qpm,Hsb,Orv,Cu}
African	NER	{PER,LOC,ORG,DATE}	{Hau,Ibo,Kin,Lug,Luo,Pcm}

Table 16: Language groups and their corresponding tag sets. TagPOS = {PART,CONJ,ADJ,ADP,ADV,VERB,DET,INTJ, NOUN, PRON, PROPN, NUM, PUNCT, AUX, SYM, X}

E Qualitative Analysis

We also did some qualitative analysis to understand from where does the actual gain of ZGUL come from. To do this, for both POS and NER tasks, we examined label-wise performance of our model, vis-a-vis the baselines. For POS, we see that ZUGL does quite well on 'NOUN' which has a huge support, resulting in overall better performance for ZUGL. ZUGL does somewhat worse on labels such as 'CONJ'. Similarly, for NER, ZUGL is able to do well on labels such as 'LOC' and 'PER', resulting in overall improved performance over its competitors. We refer to the Appendix E.1 for further details. Carefully examining the reasons behind improved performance on certain labels (while worse performance on others) is a direction for future work.

E.1 Examples

Model		Labels										
Sentence	Daas	Buech	laufft	besser	als	jede	vo	sine	Krimi	•		
Gold Labels	DET	NOUN	VERB	ADV	CONJ	PRON	ADP	DET	NOUN	PUNCT		
ZGUL	DET	NOUN	VERB	ADV	CONJ	PRON	ADP	DET	NOUN	PUNCT		
CPG	DET	PROPN	VERB	ADV	ADP	DET	ADP	DET	NOUN	PUNCT		

Table 17: Example from the gsw language

Model		Labels										
Sentence	весь	днь	милует	И	в	заимъ	даеть	праведныи				
Gold Labels	DET	NOUN	VERB	CONJ	ADP	NOUN	VERB	ADJ				
ZGUL	DET	PUNCT	VERB	PART	ADP	NOUN	VERB	ADJ				
CPG	DET	PUNCT	VERB	CONJ	ADP	NOUN	VERB	ADJ				

Table 15: Example from the orv language

Figure 9: Orv language

Model				Labels					
Sentence	Jami'an	tsaron	Lebanon	 Jakadancin	Amurka	da	ke	birnin	Beirut
Gold Lables	0	0	LOC	 Ο	LOC	0	0	0	LOC
ZGUL	0	0	LOC	 Ο	LOC	0	0	0	LOC
SFT-M	0	Ο	LOC	 PER	PER	0	0	Ο	LOC

Table 18: Example from the hau langauge

Model	Labels										
Sentence	Doho		pachoka	David	Maraga	chiwo		jii	11	matiyo	
Gold Labels	0		0	PER	PER	0		0	0	0	
ZGUL	0		0	PER	PER	0		0	DATE	DATE	
SFT-M	0		0	PER	PER	0		0	0	0	

Table 19: Example from the luo language

F Class-wise F1 scores

Table 20 and Table 21 show the classwise F1 scores for each of the tasks. The scores are averaged over all languages in each task.

We have used the sequeal¹⁰ framework for evaluating all the models, which is consistent with the previous works and used by XTREME¹¹. Sequeal removes the 'B' and 'I' prefixes of the labels, hence the Table 21 has only 4 classes (E.g. 'B-PER' and 'I-PER' are mapped to same label 'PER')

¹⁰https://github.com/chakki-works/seqeval

¹¹https://github.com/google-research/xtreme

Class	ZGUL	CPG	SFT-M	Support
PART	29.2	26.3	25.7	831
CONJ	63.8	64.6	64.1	9000
ADJ	44.3	44.1	43.6	8768
ADP	78.8	77.2	75.1	9960
ADV	27.7	27.6	27.8	5830
VERB	51.2	51.1	50.4	14385
DET	40.4	40.8	37.2	3027
INTJ	10.4	3.3	13.8	211
NOUN	58.9	57.3	58	18957
PRON	41.2	41	40.4	7068
PROPN	54.8	52.8	53.2	4506
NUM	58.4	57.2	57.3	1508
PUNCT	62.3	61	62.1	7670
AUX	42	41.2	40.3	2800
SYM	11.8	13.3	12.2	33
Х	3.8	3.8	2.4	228
Micro-F1	55.9	54.4	54.1	94782

Table 20: Classwise F1-scores for POS task. Averaged over all languages

Class	ZGUL	SFT-M	CPG	Support
DATE	21.2	22.1	21.9	623
LOC	55.2	53.4	50.3	1643
ORG	53	53	48.4	1034
PER	66.7	64.2	64.1	1483
Micro-F1	57.1	55.6	53.4	4783

Table 21: Classwise F1-scores for NER task. Averaged over all languages

G Standard Deviation Details

	Germanic				Slavic					
								Cu Avg		
MADX ^{multi} -EMEA	0.5	0.8	0.4	0.5	0.3	0.2	0.2	0.7 0.4		
SFT-M	0.3	1.2	0.6	0.7	0.4	0.3	0.2	0.4 0.1		
CPG	0.1	0.5	0.2	0.3	0.3	0.2	0.0	0.2 0.0		
MADX ^{multi} -EMEA SFT-M CPG ZGUL	0.0	0.5	0.4	0.1	0.5	0.5	0.1	0.3 0.1		

Table 22: F1 Std. Dev. (rounded to 1 decimal) of POS Tagging for Germanic and Slavic language groups. Note:-Avg column denotes std. dev. of average F1 and not the average of std dev.

	African						In	Indo-Aryan		
	Hau	Ibo	Kin	Lug	Luo	Pcm	Avg	As	Bh	Avg
MADX ^{multi} -EMEA	1.4	1.2	0.9	0.4	0.5	1.4	1.1	1.2	1.3	0.5
SFT-M	1.3	0.8	0.7	0.7	0.6	0.5	0.7 1	1.4	1	0.9
CPG	1.3	0.9	1.4	0.9	0.9	0.8	1	1.1	1.5	0.8
ZGUL	1.1	0.9	0.7	0.4	0.5	0.3	0.4	0.7	1.1	0.5

Table 23: F1 Std. Dev. (rounded to 1 decimal) of NER for African and Indo-Aryan language groups. Note:- Avg column denotes std. dev. of average F1 and not the average of std dev.

H Language-wise Few Shot Performance



Figure 10: Language-wise few-shot performance results